

# ERZÄHLER OHNE GRENZEN

Entwurf eines weltweiten Projektes



*Kinder in Sarajevo hören eine Geschichte*

*Erzählen ist  
Spiegel und Quelle  
Zusammen Sterne pflücken  
Jemandem seine Geschichte zeigen  
Heute, gestern und  
morgen vereinen  
Himmelsbrot für einander  
Mit Worten berühren  
Gemeinsam reisen  
Sich verbinden  
Heil werden  
Hören  
Lernen*

## *Die Idee*

Erzählen für Menschen in Not, in Krisengebieten, als Entwicklungshilfe, zum Trost, zur Heilung und zur Ermutigung. **Erzählen als integrierende, heilende Kunst in Europa und der ganzen Welt.** Erzählen von Märchen und Geschichten für Menschen in Notsituationen ist das Herz der Initiative. Methoden und Stoff- Kenntnisse werden an MultiplikatorInnen vermittelt, und an Menschen, die mit Kindern und/oder Erwachsenen in Krisengebieten und schwierigen Verhältnissen leben und arbeiten. Zusammenstellungen und Veröffentlichungen sowie Übersetzungen von heilenden Märchen und Geschichten aus aller Welt werden erarbeitet und gefördert.

Traditionelle und moderne Erzählungen aus dem Herkunftsland von MigrantInnen werden durch Erzählpläne und Veröffentlichungen zugänglich gemacht, um den Folgen von Entwurzelung und ihrer seelischen Verödung entgegenzuwirken. Gleichzeitig können in den **traditionellen Stoffen der Welt sowohl kulturelle Unterschiede** wie prinzipielle Übereinstimmungen mit anderen Kulturen wahrgenommen werden.



Professionelle Erzählerinnen und Erzähler aus der ganzen Welt verbinden sich in einem **Netzwerk, um weltweit in Notsituationen Märchen und Geschichten zu erzählen.** Sie suchen talentierte Menschen und bilden sie aus. Sie gewinnen Förderer, welche die Notwendigkeiten dieses Projektes sehen. Bisher arbeiten ErzählerInnen einzeln und über die Welt verstreut, um mit ihrer Kunst zu helfen und zu heilen. **Ihre Vernetzung, eine allgemeine Verbreitung des Impulses und organisierte Entsendungen von ErzählerInnen und Erzählern sind primäre Aufgabe von Erzähler ohne Grenzen.**

### *Die Menschen*

Micaela Sauber, [www.micaela-sauber.de](http://www.micaela-sauber.de), ist eine **professionelle Erzählerin mit Erfahrung in Krisengebieten.** Sie hat sich neben den vielfältigen Präsentationen ihrer Erzählkunst in den deutschsprachigen Ländern seit vielen Jahren auch für das **Erzählen von heilenden Märchen und Geschichten in Bosnien, im Libanon und im Gaza-Streifen intensiv eingesetzt.** Sie ist vernetzt mit internationalen ErzählkünstlerInnen und KollegInnen, die dasselbe Anliegen haben wie sie. Zur Zeit arbeitet sie in Kooperation mit dem Goethe-Institut Ramallah an einem Buch über heilende Geschichten aus Palästina und der ganzen Welt. Ihre Mitwirkung bei Erzähler ohne Grenzen haben bisher zugesagt: **Odile Nehri-Kaiser, Stuttgart/Lyon, Alexander Kostinskij, geb. in Kiew, wohnhaft in München, Jasna Held, Dubrovnik/Kroatien, Martin Ellrodt, Deutschland.** Weitere ErzählerInnen sind willkommen!

Unsere Sprachen sind: **deutsch, englisch, französisch, kroatisch (bosnisch, serbisch), spanisch, griechisch, schwedisch.**

### *Die Zukunft*

**Erzähler ohne Grenzen** bietet ein **Konzept mit Einsatzvorschlägen** an und wendet sich an private Donatoren und Stiftungen. Das Konzept wird auf Anfrage vorgelegt. Für die ersten Schritte wird um Hilfe in Form von Spenden oder Kontakten zu Stiftungen gebeten. Ihre Spende ist steuerabzugsfähig. Über die nächsten Schritte informieren wir Sie gern. Rufen Sie an oder schreiben Sie ein e-mail, wir freuen uns über Anregungen.

**Micaela Sauber**, Tel. 040- 4104713, [mail@micaela-sauber.de](mailto:mail@micaela-sauber.de)  
Vogt-Kölln- Str. 155, 22527 Hamburg, [www.micaela-sauber.de](http://www.micaela-sauber.de)

**Der Förderverein fairytale e.V. ist gemeinnütziger Träger der Initiative.**

Am Mühlenholz 7, 23738 Lensahn

Telefon 04363 90 48 42 Telefax 04363 90 48 41

E-Mail : [info@maerchenverein.de](mailto:info@maerchenverein.de) , Internet: [www.maerchenverein.de](http://www.maerchenverein.de)

Registergericht: Lübeck Registernummer: VR 774 • StNr. 2229873688

Bankverbindung: Sparkasse Ostholstein BLZ 213 522 40 Kt.Nr. 76.013.457

